

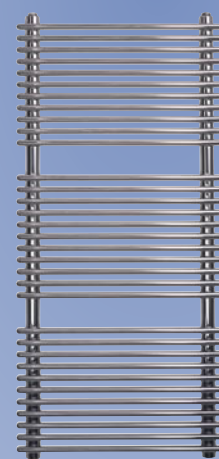
[ Air ]

[ Eau ]

[ Terre ]

[ Buderus ]

Radiateurs  
classiques  
et décoratifs



**La réponse à toutes vos exigences  
en matière d'aménagement intérieur**

**La chaleur est notre élément**

**Buderus**

## La qualité sur mesure des radiateurs Buderus

L'importance des radiateurs dans une installation de chauffage est évidente. Ils doivent en effet conjuguer des qualités techniques, pour diffuser au mieux la chaleur produite par la chaudière, avec une esthétique irréprochable. C'est pourquoi, pour vos radiateurs aussi, optez pour la rigueur estampillée Buderus. Fabriqués en Allemagne, nos radiateurs bénéficient d'une qualité de fabrication exceptionnelle. Leur finition parfaite est la garantie d'une très longue durée de vie. La gamme complète de radiateurs Buderus Logatrend répond à toutes vos exigences et offre une solution idéale à pratiquement tous les cas de figure d'aménagement intérieur.



### Logatrend Profil: traditionnellement sobre

Radiateur à panneaux avec face avant profilée, grille décorative démontable et habillage latéral: Logatrend K et VK Profil. L'exécution VK<sup>1</sup> est livrée avec un robinet intégré.



### Logatrend Plan: quasiment un radiateur décoratif

Radiateur à panneaux avec face avant plane, grille décorative démontable et habillage latéral: Logatrend K et VK Plan. L'exécution VK<sup>1</sup> est livrée avec un robinet intégré.

1. la tête thermostatique n'est pas comprise



**L'exécution VK:**  
plus simple et rapide à installer

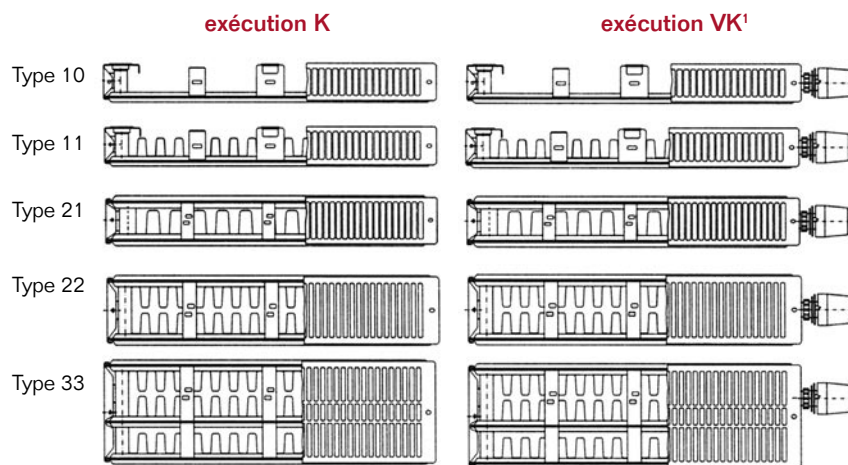
Sur les radiateurs Buderus Logatrend VK-Profil et VK-Plan livrés avec robinet intégré, il suffit d'emboîter la tête thermostatique et d'effectuer le raccordement. Le robinet intégré est invisible à l'intérieur du radiateur et prévu pour les installations à deux tuyaux. Un large assortiment d'accessoires existe pour faciliter les connexions, également pour les installations avec un seul tuyau. La mise au point de la valeur Kv de la tête thermostatique est simple, exacte et ne nécessite aucun outil. Ce système de branchement simplifié réduit les phases de montage du radiateur, procurant ainsi un gain indéniable de temps.

### Un confort thermique optimisé

Le radiateur est un élément essentiel dans une installation de chauffage. Dernier élément du circuit, c'est lui qui transmet les calories et peut ainsi offrir une chaleur de qualité. Mais le radiateur fait également partie du décor de la pièce dans laquelle il est placé. C'est pourquoi, lors de la conception, il est important de tenir compte à la fois du confort thermique et de l'intégration esthétique. Les surfaces de chauffe doivent ainsi être dimensionnées de manière à assurer un niveau de température adapté pour un confort maximal.

### Une qualité certifiée

Buderus garantit cinq ans tous ses radiateurs à panneaux. L'ensemble des processus de développement, de fabrication, de logistique et de commercialisation des radiateurs Buderus est certifié DIN ISO 9001 et un organisme indépendant vérifie les rendements par rapport à la norme EN 442. La couleur standard de tous les radiateurs classiques Buderus est le blanc RAL 9016.



1. la tête thermostatique n'est pas comprise



Logatrend Profil



Logatrend Plan

Le choix des radiateurs, on se le pose normalement une seule fois. C'est pourquoi nous n'avons pas chipoté. Chez Buderus, la qualité est aussi importante que le coup d'œil.



### Principes à respecter idéalement lors de la pose

- Le radiateur doit être installé sur un mur extérieur, sous la fenêtre
- Le radiateur doit être au moins aussi large que la fenêtre afin de compenser son rayonnement et éviter ainsi les bouffées d'air au niveau du sol
- La surface de rayonnement du radiateur doit être aussi grande que possible
- Si la chaudière est à condensation, il est préférable de surdimensionner la surface totale de rayonnement et ce afin d'optimiser l'exploitation de la technologie à condensation.

### La norme EN 442

Cette norme européenne permet une comparaison fiable. Cette méthode mesure la différence de chaleur diffusée pour une température de départ de 75°C et une température de retour de 65°C, pour une température ambiante de 20°C.

## Emissions calorifiques des Logatrend K et VK Profil



Emissions calorifiques en Watt - Régime 75/65/20°C - suivant la norme EN 442

H mm	L mm	400	500	600	700	800	900	1000	1200	1400	1600	1800	2000	2300	2600	3000
		Types														
300	10	136	171	205	239	273	307	341	409	477	546	614	682	784	887	1.023
	11	216	270	323	377	431	485	539	647	755	862	970	1.078	1.240	1.401	1.617
	21	297	371	445	519	594	668	742	890	1.039	1.187	1.336	1.484	1.707	1.929	2.226
	22	400	500	600	700	800	900	1.000	1.200	1.400	1.600	1.800	2.000	2.300	2.600	3.000
	33	576	720	864	1.008	1.152	1.296	1.440	1.728	2.016	2.304	2.592	2.880	3.312	3.744	4.320
400	10	177	221	265	309	354	398	442	530	619	707	796	884	1.017	1.149	1.326
	11	276	345	413	482	551	620	689	827	965	1.102	1.240	1.378	1.585	1.791	2.067
	21	370	463	555	648	740	833	925	1.110	1.295	1.480	1.665	1.850	2.128	2.405	2.775
	22	504	630	756	882	1.008	1.134	1.260	1.512	1.764	2.016	2.268	2.520	2.898	3.276	3.780
	33	718	898	1.077	1.257	1.436	1.616	1.795	2.154	2.513	2.872	3.231	3.590	4.129	4.667	5.385
500	10	216	270	324	378	432	486	540	648	756	864	972	1.080	1.242	1.404	1.620
	11	331	414	497	580	662	745	828	994	1.159	1.325	1.490	1.656	1.904	2.153	2.484
	21	440	551	661	771	881	991	1.101	1.321	1.541	1.762	1.982	2.202	2.532	2.863	3.303
	22	602	753	904	1.054	1.205	1.355	1.506	1.807	2.108	2.410	2.711	3.012	3.464	3.916	4.518
	33	852	1.065	1.277	1.490	1.703	1.916	2.129	2.555	2.981	3.406	3.832	4.258	4.897	5.535	6.387
600	10	253	317	380	443	506	570	633	760	886	1.013	1.139	1.266	1.456	1.646	1.899
	11	384	480	576	672	768	864	960	1.152	1.344	1.536	1.728	1.920	2.208	2.496	2.880
	21	509	637	764	891	1.018	1.146	1.273	1.528	1.782	2.037	2.291	2.546	2.928	3.310	3.819
	22	696	871	1.045	1.219	1.393	1.567	1.741	2.089	2.437	2.786	3.134	3.482	4.004	4.527	5.223
	33	980	1.225	1.469	1.714	1.959	2.204	2.449	2.939	3.429	3.918	4.408	4.898	5.633	6.367	7.347
900	10	359	449	538	628	718	807	897	1.076	1.256	1.435	1.615	1.794	2.063	2.332	2.691
	11	524	656	787	918	1.049	1.180	1.311	1.573	1.835	2.098	2.360	2.622	3.015	3.409	3.933
	21	713	891	1.069	1.247	1.426	1.604	1.782	2.138	2.495	2.851	3.208	3.564	4.099	4.633	5.346
	22	960	1.200	1.439	1.679	1.919	2.159	2.399	2.879	3.359	3.838	4.318	4.798	5.518	6.237	7.197
	33	1.337	1.672	2.006	2.340	2.674	3.009	3.343	4.012	4.680	5.349	6.017	6.686	7.689	8.692	10.029

## Emissions calorifiques des K et VK Plan

H mm	L mm	400	500	600	700	800	900	1000	1200	1400	1600	1800	2000	2300	2600	3000
	Types															
<b>300</b>	10	142	177	212	248	283	319	354	425	496	566	637	708	814	920	1.062
	11	200	251	301	351	401	451	501	601	701	802	902	1.002	1.152	1.303	1.503
	21	292	365	437	510	583	656	729	875	1.021	1.166	1.312	1.458	1.677	1.895	2.187
	22	382	477	572	668	763	859	954	1.145	1.336	1.526	1.717	1.908	2.194	2.480	2.862
	33	540	675	810	945	1.080	1.215	1.350	1.620	1.890	2.160	2.430	2.700	3.105	3.510	4.050
<b>400</b>	10	170	213	256	298	341	383	426	511	596	682	767	852	980	1.108	1.278
	11	250	312	374	437	499	562	624	749	874	998	1.123	1.248	1.435	1.622	1.872
	21	365	456	547	638	730	821	912	1.094	1.277	1.459	1.642	1.824	2.098	2.371	2.736
	22	463	579	695	811	926	1.042	1.158	1.390	1.621	1.853	2.084	2.316	2.663	3.011	3.474
	33	672	840	1.008	1.176	1.344	1.512	1.680	2.016	2.352	2.688	3.024	3.360	3.864	4.368	5.040
<b>500</b>	10	211	264	317	370	422	475	528	634	739	845	950	1.056	1.214	1.373	1.584
	11	307	384	461	538	614	691	768	922	1.075	1.229	1.382	1.536	1.766	1.997	2.304
	21	436	545	653	762	871	980	1.089	1.307	1.525	1.742	1.960	2.178	2.505	2.831	3.267
	22	562	702	842	983	1.123	1.264	1.404	1.685	1.966	2.246	2.527	2.808	3.229	3.650	4.212
	33	804	1.005	1.206	1.407	1.608	1.809	2.010	2.412	2.814	3.216	3.618	4.020	4.623	5.226	6.030
<b>600</b>	10	251	314	376	439	502	564	627	752	878	1.003	1.129	1.254	1.442	1.630	1.881
	11	364	455	545	636	727	818	909	1.091	1.273	1.454	1.636	1.818	2.091	2.363	2.727
	21	503	629	754	880	1.006	1.131	1.257	1.508	1.760	2.011	2.263	2.514	2.891	3.268	3.771
	22	654	818	981	1.145	1.308	1.472	1.635	1.962	2.289	2.616	2.943	3.270	3.761	4.251	4.905
	33	928	1.160	1.391	1.623	1.855	2.087	2.319	2.783	3.247	3.710	4.174	4.638	5.334	6.029	6.957
<b>900</b>	10	366	458	549	641	732	824	915	1.098	1.281	1.464	1.647	1.830	2.105	2.379	2.745
	11	526	657	788	920	1.051	1.183	1.314	1.577	1.840	2.102	2.365	2.628	3.022	3.416	3.942
	21	694	867	1.040	1.214	1.387	1.561	1.737	2.081	2.428	2.774	3.121	3.468	3.988	4.508	5.202
	22	896	1.121	1.345	1.569	1.793	2.017	2.241	2.689	3.137	3.586	4.034	4.482	5.154	5.827	6.723
	33	1.260	1.575	1.890	2.205	2.520	2.835	3.150	3.780	4.410	5.040	5.670	6.300	7.245	8.190	9.450

Emissions calorifiques en Watt - Régime 75/65/20°C - suivant la norme EN 442



## Les radiateurs décoratifs signés Buderus

On attend d'un radiateur décoratif qu'il complète la décoration de la pièce, qu'il génère une ambiance particulière, qu'il ne se démode pas mais aussi qu'il fournisse des calories. En plus de ces caractéristiques indispensables, les radiateurs décoratifs Buderus affichent un prix vraiment raisonnable. Car pour nous, élégance ne rime pas avec snobisme.

### Dibad

Il suffit parfois de peu de chose pour mettre une pièce en valeur dans sa maison... Ainsi, le cachet d'une salle de bain équipée d'un radiateur décoratif est inimitable. Grâce au Buderus Dibad, ce plaisir est désormais abordable. Se le refuser serait-il raisonnable?



### Toskana

L'alliance du classique et du moderne. Un design contemporain et une composition parfaite pour un radiateur classique et élégant: le Logatrend Toskana aux formes droites. Un gain de place extraordinaire pour une puissance calorifique élevée. Le Toskana est idéal comme radiateur de séparation de pièce en version double rang à capacité calorifique très élevée.



### Riviera

Le soleil et la mer, l'eau et la chaleur. Avec ses profils symétriques et galbés, le Logatrend Riviera diffuse une ambiance élégante et chaude. La chaleur qu'il diffuse rappelle le soleil et ses courbes les ondulations naturelles de la mer. Avec le Riviera, vous êtes en vacances toute l'année.



Dibad				
H	L	DIN 442 75 / 65 / 20	DIN 442 75 / 65 / 24	Résistance électrique option
mm	mm	Watt	Watt	Watt
1145	505	561	505	400
1469	505	734	660	800
	605	863	778	800
1757	605	1024	922	1200
	755	1263	1138	1200

Toskana				
H	L	DIN 442 75 / 65 / 20	DIN 442 75 / 65 / 24	Résistance électrique option
mm	mm	Watt	Watt	Watt
1100	516	588	530	400
	616	698	630	400
1477	516	764	688	800
	616	906	817	800
1854	616	1108	998	800
	766	1368	1234	1200

Riviera				
H	L	DIN 442 75 / 65 / 20	DIN 442 75 / 65 / 24	Résistance électrique option
mm	mm	Watt	Watt	Watt
1100	516	686	619	400
1477	616	1073	970	800
1854	766	1630	1477	1200

Les radiateurs Dibad, Toskana et Riviera sont bien entendu disponibles sur commande dans bien d'autres dimensions ou configurations.

### L'important est aussi dans l'accessoire

Parce qu'une serviette chaude au sortir du bain est un bonheur incomparable, Buderus a également pensé aux accessoires qui font toute la différence. Comme les portes-serviettes, esthétiquement accordés à chaque radiateur.

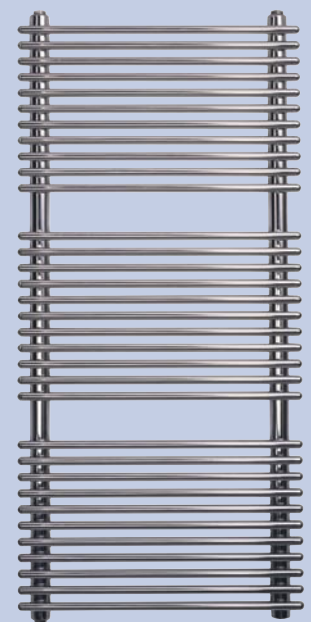


accessoire Toskana



accessoire Riviera

Nous avons opté pour un radiateur décoratif Buderus en version "séparateur de pièce". Notre salle-de-bain a immédiatement gagné en intimité et est devenue une véritable pièce à vivre...



Toskana

Ambachtenlaan 42a  
3001 Heverlee  
Tél. 016/ 40 30 20  
Fax 016/ 40 04 06

Toekomstlaan 11  
2200 Herentals  
Tél. 014/ 28 64 60  
Fax 014/ 22 55 44

[www.buderus.be](http://www.buderus.be)

Rue L. Blériot 40  
6041 Gosselies  
Tél. 071/ 25 81 50  
Fax 071/ 25 81 55

Venecoweg 11  
9810 Nazareth  
Tél. 09/ 381 13 00  
Fax 09/ 381 13 01

[info@buderus.be](mailto:info@buderus.be)

Votre installateur:

**Buderus**